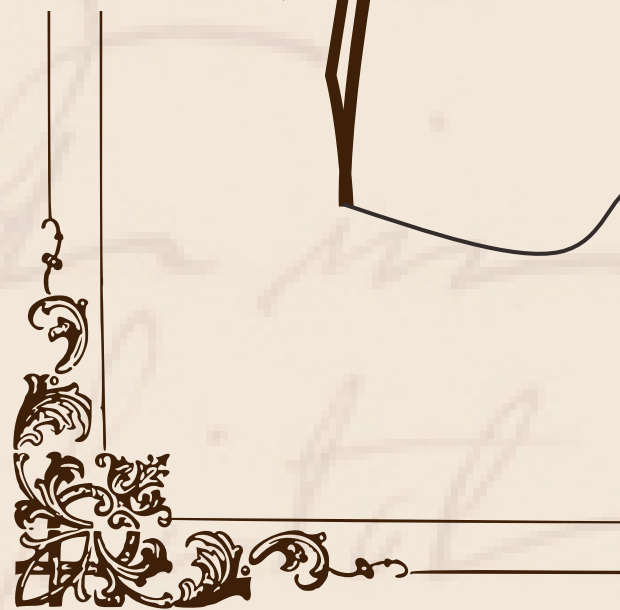


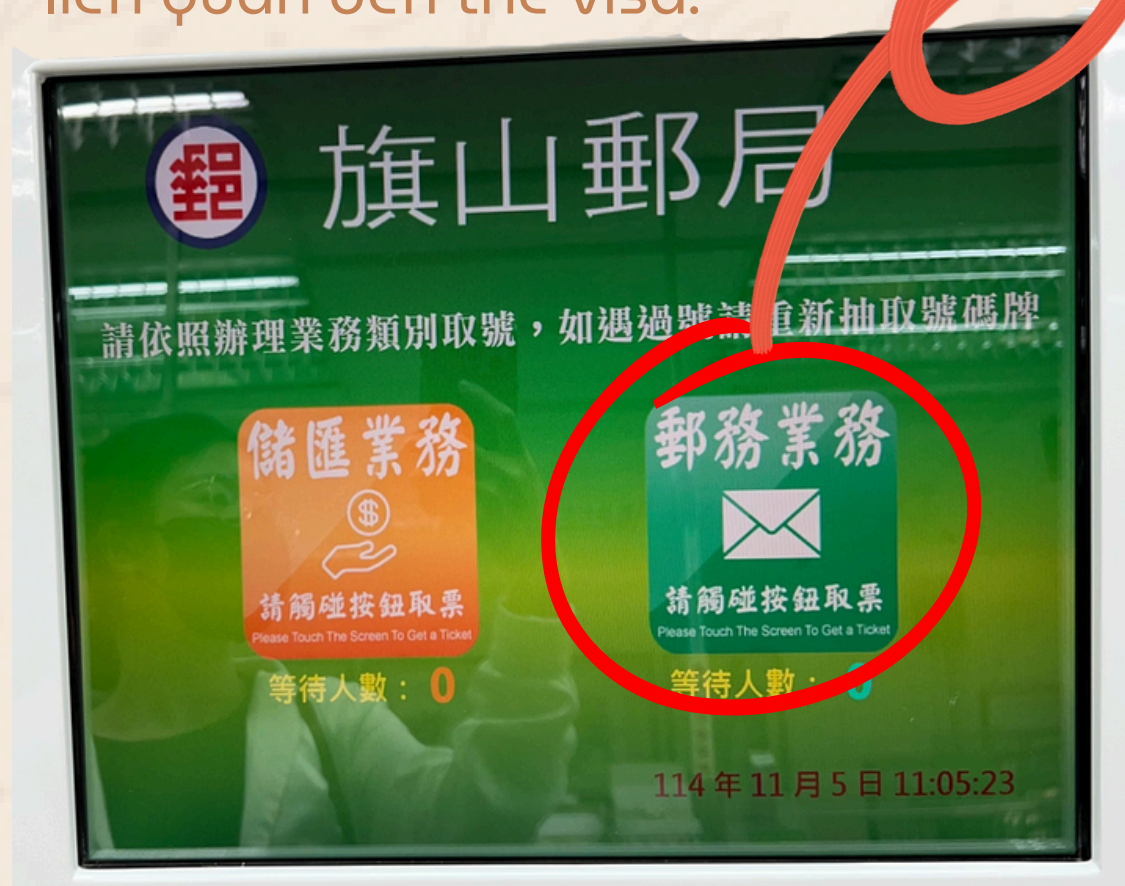
寄信回越南方式

CÁCH QỬI THƯ  
VỀ VIỆT NAM



1. Search google cục bưu chính gần nhất (上 Google 搜尋最近的郵局).
  2. Đi xe buýt xuống đàu (坐公車去).
  3. Lấy số thứ tự, ngồi chờ đến lượt.
- Chọn ô xanh lá (vấn đề liên quan đến bưu kiện)**

Ô vàng là vấn đề liên quan đến thẻ visa.



Nó lấy số thứ tự loại cũ

# 資料填寫方式

## Cách điền thông tin

**EMS 國際(地區)快捷郵件 EXPRESS MAIL SERVICE**  
中華郵政公司 CHUNGHWA POST CO., LTD.

郵件編號 Serial No. **EE954395836TW**

**Contract No. 合約編號**  
寄件人姓名地址 **Sender's name & address**

1. **Họ tên người gửi bằng tiếng Trung**  
2. **Sở tại Đài Loan**  
3. **Địa chỉ bằng tiếng Trung**

電話: **Tel.**

**To: 收件人姓名地址 Addressee's name & address**

1. **Họ tên người nhận bằng tiếng Việt**  
2. **Sở tại Việt Nam**  
3. **Địa chỉ bằng tiếng Việt**  
4. **Mã bưu chính**

國名(地區) **Country(Area):**  
郵遞區號 **Postal Code** 電話: **Tel.** 大陸手機號碼優先

**Office of Origin 原寄郵局**

**Gift 禮品**  **Documents 文件**  **Sales of Goods 銷售物品**  **Commercial Sample 商業貨樣**  **Returned Goods 退貨**  **Other (Please specify) 其他**

**Insurance 保價**  Yes  No  
大陸快捷不提供保價  
**Amount Insured NTS 保價金額**

**Date mailed 交寄日期(西曆)**  
年(Y) 月(M) 日(D)

**Postage 郵資**  
營業郵資券 \_\_\_\_\_ 元NTS  
自備郵資券 \_\_\_\_\_ 元NTS  
自備郵票 \_\_\_\_\_ 元NTS

**Contents 內裝物品(請詳述)**  
Value 價值 NTS kg  
Weight 重量  
Dimensions in CM 尺寸(公分)  
Length 寬 Width 高 Height  
kg  
長x寬x高(公分)/6000=材積重量(公斤)

I certify that all information provided by me is true and that this article does not contain any hazardous or prohibited item. False information is punishable by law.  
茲證明本人所填資料真實且無寄任何危險及禁寄之物品。如有不實，願負全部責任。

寄件人簽署及日期  
Date and sender's signature

郵局經辦員簽章: \_\_\_\_\_  
Date/Time of delivery  
Signature of recipient

投遞證明聯 **PROOF OF DELIVERY (第一聯)**

2. 違法交寄危險物品，依民用航空法第112條之規定，處新臺幣一萬元以上10萬元以下罰鍰。

請參閱反面注意事項 SEE REVERSE FOR INSTRUCTION 98-00-15-22 A 112.11永豐紙業

**Phần màu xanh lá:**

- Giấy tờ đánh dấu ô "Document"
- Hàng hóa đánh dấu ô "Sale of Goods"
- Quà cáp đánh dấu ô "Gift"

**Phần Contents:**

Qhi rõ bên trong là giấy tờ gì / hàng hóa gì.

Có mua bảo hiểm đảm bảo hay không?  
Nếu mua thì khi bưu kiện mất sẽ được bồi thường

“

他們會秤重看看多少錢

你家人大概3~5天就會收到

Họ sẽ cân kí xem giá tiền bao nhiêu

Trong vòng 3~5 ngày người thân sẽ nhận được”



Còn gì  
thắc mắc  
cứ nhắn  
chị nhé!

如果有疑問都可以問我~